

*Finestretes migrants itinerants*

# GUIA D'ACOLLIDA

RECURS DIRIGIT A DONES IMMIGRANTS I LES SEUES FAMÍLIES  
RESIDENTS A LA CIUTAT DE VALÈNCIA I LA SEUA ÀREA  
METROPOLITANA

2<sup>a</sup> EDICIÓ (2022)



GENERALITAT  
VALENCIANA

Vicepresidència i Conselleria  
d'Igualtat i Polítiques Inclusives



POR TI MUJER



# ÍNDIX

## 1. Presentació

### PROCEDIMENTS JURÍDICS

#### 2. Empadronament

#### 3. Detenció i expulsió per estada irregular a Espanya

#### 4. Infraccions i sancions

#### 5. Permisos i autoritzacions de residència vàlids a Espanya

##### 5.1.1. Arrelament Social

##### 5.1.2. Arrelament Laboral

##### 5.1.3. Arrelament Familiar

##### 5.1.4. Arrelament per a la Formació

##### 5.1.5. Sol·licitud de protecció internacional: Dret d'asil i de protecció subsidiària

##### 5.2. Autorització de residència per reagrupació familiar

##### 5.3. Autorització de residència de llarga duració

##### 5.4. Autorització de residència temporal i treball per circumstàncies excepcionals para dones víctimes de violència de gènere

##### 5.5. Renovació i autorització de residència i treball

##### 5.6. Autorització d'estància per estudis

#### 6. Nacionalitat Espanyola per residència i per simple valor de presumpció

### PROCEDIMENTS SOCIALS

#### 6. Dret d'accés a l'Educació 42

#### 8. Homologació de títols estrangers a Espanya 43

#### 9. Dret d'accés a l'habitatge 45

#### 10. Sistema Valencià de Salut 47

#### 11. Ajudes i prestacions en la Comunitat Valenciana 49

### VIOLÈNCIA DE GÈNERE

#### 13. Protecció a les dones immigrants en matèria de Violència de Gènere 53

### 23 TELÈFONS D'INTERÉS

#### 14. Dependències Públiques 58

#### 15. Centres d'atenció a immigrants en València 59

#### 27 16. Servicis Socials a València 60

29

31

33

35

# 1. PRESENTACIÓ

Aquesta Guia d'Acollida ha sigut creada dins del marc del programa integral d'acollida de l'Associació *Por ti Mujer* «**Finestretes Migrants Itinerants**»: un servici gratuït i integral dirigit a dones immigrants i les seues famílies residents a la ciutat de València i la seua àrea metropolitana. El seu objectiu és ser un recurs d'ajuda i acompanyament per a donar resposta a les necessitats i dubtes sorgits en les persones immigrants als primers moments de la seua arribada a la societat que les acull, des d'un enfocament de gènere, d'interculturalitat i d'interseccionalitat.

En aquesta segona edició, la guia incorpora les modificacions incorporades en la **Llei orgànica 4/2000, sobre drets i llibertats dels estrangers a Espanya i la seua integració social**, a partir de l'aprovació del **Reial decret 629/2022, de 26 de juliol**, a proposta del Ministeri d'Inclusió, Seguretat Social i Migracions del Govern d'Espanya.

A través d'aquesta modificació, es pretén afavorir la incorporació al mercat laboral de les persones que es troben a Espanya, reforçar les vies de migració regular i millorar el sistema de gestió. Per a això, s'han actualitzat i flexibilitzat els requisits per a la sol·licitud d'arrelament laboral i social i la reagrupació familiar. La reforma contempla, a més, una nova figura d'arrelament per formació, entre altres mesures.

## A QUI ESTÀ DIRIGIDA?

A totes les persones immigrants que acaben d'arribar a Espanya i que es troben en procés de regularitzar la seua situació administrativa. La Guia cerca recollir de forma pràctica els recursos socials, jurídics i especialitzats en violència de gènere més rellevants, i així orientar i guiar la persona en la primera fase de la seua arribada, on sorgeixen dubtes i noves necessitats. Té la finalitat d'orientar-les i ajudar-les a conèixer els seus drets, on i amb quins recursos té disponibles siguen quines siguen les seues situacions administratives i, especialment, quan es troben en situació irregular.

## CONTINGUTS

S'ha creat un contingut pràctic, resumit i de fàcil comprensió, on s'il·lustren les passes que haurà de seguir des de la seua arribada a Espanya fins a regularitzar la seua situació administrativa des dels diferents supòsits i circumstàncies en què es puga trobar. En aquesta Guia trobarà els diferents tipus de processos de regularització administrativa i les Autoritzacions de Residència i Treball, i també la seua definició i els requisits per a la seua sol·licitud. En aquesta també s'hi inclouen aspectes generals de Salut Pública, Educació, Habitatge, Prestacions i Ajudes Públiques i sobre els recursos de protecció als quals tenen dret aquelles dones que són víctimes de Violència de Gènere, sense importar la seua situació legal. En les pàgines finals hi ha annexats telèfons i adreces d'Entitats Públiques que seran d'interés.

# PROCEDIMENTS JURÍDICS



# PROCEDIMENTS JURÍDICS

D'acord amb la **Llei d'Estrangeria Llei Orgànica 4/2000** d'11 de gener, sobre Drets i Llibertats dels Estrangers a Espanya i la seua Integració Social, els estrangers tenen dret a l'**Assistència Jurídica Gratuïta** en les mateixes condicions que els espanyols.

Si es troba en una situació irregular, té dret als següents servicis:

- **Dret a un intèrpret** quan desconegen la llengua oficial.
- **Assistència de lletrat/da** per als processos de denegació d'entrada, devolució i expulsió del territori espanyol.

Aquest dret serà gratuït sempre que es puga acreditar la falta de mitjans econòmics en les formes de què disposa la Llei 1/996 d'Assistència Jurídica Gratuïta. Es pretén així la màxima protecció als drets humans, drets i llibertats fonamentals, polítics, socials o culturals.

La sol·licitud es farà quan s'haja d'interposar una denúncia o una querella. En aquesta situació es té dret a l'assessorament i en cas que s'interpose una denúncia, es recomana a l'estranger/a en situació irregular acudir als jutjats directament i NO a dependències policials perquè, en aquestes, pot resultar en l'obertura d'un expedient o d'una ordre d'expulsió.

El servici d'Orientació Jurídica es du a terme a l'**il·lustre Col·legi d'Advocats**.

En cas de residir a València, pot sol·licitar cita al següent enllaç:  
[https://www.icav.es/formularios/cita\\_previa\\_formulario/24426](https://www.icav.es/formularios/cita_previa_formulario/24426)



## 2. EMPADRONAMENT

L'Empadronament és la **inscripció al Padró Municipal** en el qual consten les persones que viuen en aquest territori. És un dret i un deure de les persones residents a Espanya, siga perquè estiguen en una situació irregular siga perquè tinguen nacionalitat espanyola. La importància d'empadronar-se és que servirà com a mitjà **de prova de la seua permanència al país**. La inscripció en el Padró l'acredita com a veí o veïna del municipi i li serveix per a accedir als diferents drets que la llei espanyola li atorga per:

- Sol·licitar la regularització o permisos de residència i treball, així com la reagrupació familiar de la seua parella o fills/es.
- Sol·licitar la targeta sanitària que li permet accedir a l'assistència sanitària.
- Accedir als servicis municipals: servicis i ajudes socials, servicis culturals i esportius, etc.
- Realitzar el bescanvi del permís de conduir, si existeix conveni amb el país d'origen.
- Matricular els fills/es a un centre educatiu.
- Tota la resta de tràmits inherents a les persones estrangeres.
- És la prova d'arrelament per a aconseguir els papers definitius.

### DOCUMENTS PER A EMPADRONAR-SE:

- Fotocòpia i original del passaport o targeta de residència en vigor.
- Si és el propietari de l'habitatge, haurà d'acreditar l'escriptura d'aquesta.
- En el cas de residència de lloguer: original i fotocòpia del contracte de lloguer, o factura de llum, aigua, gas o qualsevol document en què siga titular del subministrament.

Si viu amb amics o familiars, ha d'acudir amb la persona titular del contracte de lloguer o amb el propietari de l'habitatge, aportar el document d'identitat original i la fotocòpia juntament amb l'autorització per a realitzar l'empadronament.

El lloc per a realitzar aquest tràmit és el Padró Municipal més proper al domicili. Al següent enllaç hi trobarà l'adreça del Padró Municipal més propers a València:

<https://www.registrolegal.es/padron/valencia>



# EMPADRONAMENT

## SOL·LICITUD DE CITA PRÈVIA PER A EMPADRONAMENT (VALÈNCIA)

Telèfon: 962 08 11 04 o al 010

Web:

<https://www.valencia.es/-/2020-padron-1>

## OFICINES TRAMITACIÓ (VALÈNCIA)

- OFICINA DEL PADRÓ MUNICIPAL
  - C/ Periodista Azzati, 2
- OFICINA DE ATENCIÓ CIUTADANA TABACALERA
  - C/ Amadeu de Savoia, 11, -nave oeste-
- JUNTES MUNICIPALS (Marítim, Trànsits i Abastos)
  - J.M. Marítim: C/ Barraca, 53
  - J.M. Trànsits: C/ Conde de Lumiares, 5
  - J.M. Abastos: C/ Alberique, 18

## SOL·LICITUD DE CERTIFICAT D'EMPADRONAMENT PER MITJANS ELECTRÒNICS (VALÈNCIA):

<https://www.valencia.es/es/cas/tramites/certificado-de-padron>

\*Seleccionar "iniciar tràmit" i emplenar les dades. És necessari un correu electrònic per a que ens arribe el certificat.

## EMPADRONAMIENTO SOCIAL PARA PERSONAS SIN DOMICILIO

(BOE nº 71, Sec. 1, P. 25378, 2015)

Tràmit dirigit a les persones que es troben sense sostre, sense habitatge o amb habitatge insegur o inadequat. La sol·licitud es durà a terme pels **Servicis Socials** del Municipi al qual corresponguen. Aquests al seu torn emetran un informe sintetitzat centrant-se en la residència.

- Visita al domicili del sol·licitant pels representants dels Servicis Socials.
- Entrevista als veïns o l'entorn de qui sol·licita l'empadronament.
- Anàlisi dels documents entregats per l'interessat o interessada.
- Emissió de l'informe.

\*Pot consultar a la fi d'aquesta guia l'adreça dels **Servicis Socials** de la Província de València.



## PROTOCOL SITUACIONS ESPECIALS D'EMPADRONAMENT (AJUNTAMENT DE VALÈNCIA)

### A. Empadronament especial de persones residents en habitatge no precari.

- Persones o unitats convivencials que s'allotgen en habitatge no precari, que no puguem aportar la corresponent documentació acreditativa del domicili.

### B. Empadronament especial de persones residents en habitatge precari.

- Persones o unitats convivencials residents en habitatges precaris, censades pel Servei de Benestar Social i Integració, amb referència en la llista de carrers municipal.
- Persones o unitats convivencials en habitatges precaris, no censades pel Servei de Benestar Social i Integració, amb referència en la llista de carrers municipal.
- Persones o unitats convivencials en habitatges precaris, sense referència en la llista de carrers municipal.

### C. Empadronament especial de persones que manquen de sostre i resideixen de manera habitual en el municipi de València.

### D. Empadronament de dones víctimes de violència de gènere.

\*Consulta el procediment fent click ací



# 3. DETENCIÓ I EXPULSIÓ PER ESTADA IRREGULAR A ESPANYA

Si l'intervé la policia a Espanya sense permís de residència, serà detingut i portat a una dependència policial on se li obrirà un expedient sancionador que pot resultar en una ordre d'expulsió o en una multa. **La detenció tindrà una duració màxima de 72 hores.**

En aquest termini pot quedar en llibertat o ser ingressat dins d'un **Centre d'Internament d'Estrangers**. Aquest últim cas és perquè s'ha comés una infracció que comporte l'expulsió del territori espanyol.

El temps màxim d'estada als Centres pot ser de fins a **60 dies**, en el cas de no realitzar-se aquesta expulsió, la policia té l'obligació d'alliberar-lo.

En el cas d'expulsió, després d'una ordre d'expulsió es prohibeix l'entrada a Espanya per terminis de **3 a 10 anys**.

## MOTIUS PELS QUALS POT SER EXPULSAT:

- No tindre permís de residència o que estiga caducada per un termini superior a 3 mesos, sense sol·licitar-la novament.
- Treballar sense cap autorització de treball i sense autorització de residència.
- Ocultar de manera intencionada i greu canvis que afecten la nacionalitat, estat civil, domicili o declaració falsa de dades relacionats amb l'alta al Padró Municipal.
- Incomplir mesures judicials imposades per seguretat pública: Presentació en jutjats o comissaries, allunyament de fronteres o nuclis de població concrets.
- Participar en activitats contràries a l'Ordre Públic, greus i molt greus de la Llei Orgànica 1/1992, de 21 de febrer, sobre Protecció de Seguretat Ciutadana.
- Induir a la Immigració clandestina.
- Contractar a altres estrangers/es en situació irregular.
- Lucrar-se empadronant de manera falsa al seu domicili.
- Simular una relació laboral falsa.



## 4. INFRACCIONS I SANCIONS

La Llei d'Estrangeria recull una sèrie d'infraccions que comporten sancions administratives. Aquestes poden ser lleus, greus i molt greus.

En el cas en què hi haja algunes infraccions greus i molt greus, pot ser motiu d'expulsió del territori espanyol.

### INFRACCIONS LLEUS/ MULTA DE FINS A 500 EUROS:

- No comunicar canvis de l'estat civil, domicili, nacionalitat o situació laboral quan es tinga l'obligació de fer-ho.
- Retards en la sol·licitud de la renovació de l'autorització de la residència superior a 3 mesos.
- Treballar amb autorització de residència temporal, però sense l'autorització de treball. (En el cas de treballar sense cap mena d'autorització comporta una infracció greu).
- Treballar en ocupació, sector professional o zona geogràfica diferent de la permesa a l'autorització.



# INFRACCIONS I SANCIONS



## INFRACCIONS GREUS

### MULTA FINS A 10.000 EUROS:

- Estar en situació irregular per no tindre l'autorització de residència.
- Tindre caducat per més de 3 mesos el permís de residència i no haver sol·licitat la seua renovació.
- Ocultar intencionadament canvis de l'estat civil, domicili o nacionalitat.
- Declarar dades falses a l'empadronament.
- No complir mesures imposades per motius de seguretat pública.
- Empadronament fals de persones que no resideixen al domicili assenyalat.
- Participar en activitats contràries a l'ordre públic.
- Casar-se o ser representant legal de manera falsa per a obtindre l'autorització de residència.
- Eixir del territori espanyol per llocs no habilitats, sense exhibir documentació prevista o sense tindre l'autorització per a eixir.
- Estar treballant sense l'autorització per a treballar.
- Estada irregular d'una persona que haja arribat a Espanya amb una invitació expressa d'una altra persona estrangera i que es quede a Espanya a càrrec seu una vegada transcorregut el període de temps permés pel seu visat.

## INFRACCIONS MOLT GREUS

### MULTA FINS A 100.000 EUROS:

- Participar en activitats contràries a la seguretat nacional: atemptats o actes que puguin posar en perill la relació d'Espanya amb altres països.
- Implicar-se en activitats contràries a l'Ordre públic, com a perjudici de la bona convivència, que siguin considerades com a molt greus en la Llei de Seguretat Ciutadana.
- Participar i guanyar diners amb el tràfic d'immigrants irregulars.
- Realitzar conductes de discriminació per motius de raça, ètnia, nacionalitat o religió.
- Fer empadronaments falsos de persones que no viuen en l'esmentat domicili, per a guanyar diners.
- Fer contractes laborals falsos amb altres persones estrangeres.
- Realitzar contractes laborals falsos per obtindre drets.
- Transportar a persones estrangeres que no tenen la documentació vàlida i vigent fins al territori espanyol.

## 5. PERMISOS I AUTORITZACIONS DE RESIDÈNCIA VÀLIDS A ESPANYA

La **Llei d'Estrangeria** estableix que tots els estrangers que es troben a Espanya han de tindre la documentació acreditativa de la seua identitat i la seua situació al país.



## 5.1 AUTORIZACIÓ DE RESIDÈNCIA TEMPORAL PER CIRCUMSTÀNCIES EXCEPCIONALS

L'autorització de residència temporal per circumstàncies excepcionals permet la regularització dels ciutadans estrangers que es troben a Espanya.

La més comuna és la de l'arrelament social que es pot obtindre després de 3 anys de permanència continuada a Espanya i l'obtenció d'un contracte de treball.

Altres són l'arrelament laboral, l'arrelament familiar, arrelament per a la formació, protecció d'asil o refugi. Per raons humanitàries o la col·laboració amb les autoritats administratives o judicials.





## 5.1.1 ARRELAMENT SOCIAL

### REQUISITS:

- No ser ciutadà/a, ni tampoc familiar, a un estat membre de la Unió Europea o de l'Espai Econòmic Europeu o Suïssa, al qual siga d'aplicació el règim comunitari.
- No tindre antecedents penals a Espanya i als països on residira els 5 anys anteriors a l'entrada a Espanya, per delictes tipificats a l'ordenament espanyol.
- No tindre prohibida l'entrada a Espanya i no constar com a rebutjable als estats membre de l'espai Schengen.
- No trobar-se dins del termini de no retorn a Espanya quan l'estranger haja assumit el retorn voluntari al seu país d'origen.
- Haver romàs a Espanya per un període de 3 anys continuats. En cas d'absències, aquestes no poden superar els 120 dies.
- Bé tindre vincles familiars amb altres estrangers o amb espanyols que residisquen a Espanya bé entregar un informe que acredite la seua integració social, emés per la comunitat autònoma on residisca.
- Comptar amb un contracte de treball signat per l'ocupador i el treballador, que garantisca, almenys, el **salari mínim interprofessional**, i la jornada setmanal del qual represente, com a mínim, **30 hores**. També s'admet un contracte de mínim **20 hores** en cas de tindre a càrrec un menor d'edat o una persona que requerisca mesures de suport per a l'exercici de la seua capacitat jurídica (**NOVETAT**).
- S'admet la presentació de diversos contractes laborals en una **mateixa ocupació o diferents**, treballant per a més d'un ocupador, tots amb una permanència mínima d'1 any i la suma d'hores dels quals no siga inferior a 30 hores setmanals.
- S'eximeix la presentació del contracte laboral quan es puga acreditar els mitjans econòmics suficients o que deriven d'una activitat per compte propi. Sempre que ho recomane l'Informe d'Integració Social emés per la comunitat autònoma.



# ARRELAMENT SOCIAL

## DOCUMENTACIÓ NECESSÀRIA:

- Imprès de la sol·licitud amb el model oficial **EX-10** duplicat, emplenat i signat per l'estranger.
- Còpia de passaport complet, amb una vigència mínima de 4 mesos. Haurà de mostrar-se l'original i la fotocòpia.
- Documentació acreditativa de permanència continuada a Espanya d'un termini mínim de 3 anys, mostrant l'original i la fotocòpia i tenint també una identificació del sol·licitant. Aquesta documentació haurà de ser preferentment emesa per una administració pública espanyola.
- Certificat d'antecedents penals expedits per autoritats del país o dels països en què residira el sol·licitant els últims 5 anys anteriors a l'arribada a Espanya. Hauran d'estar legalitzats (postil·lats), actualitzats i traduïts.
- Documentació acreditativa en cas de tindre un vincle familiar, empadronament actualitzat d'aquests o un Informe Municipal d'Inserció Social d'on radique el domicili.

## Acreditació dels mitjans de vida:

- Contracte de treball.
- Còpia del NIF en cas que l'ocupador siga una persona física, Escriptura de la constitució o dels estatuts en el cas que siga una persona jurídica.
- Còpia de la capacitat i, en cas de qualificació professional:
- Acreditar que l'ocupador /empresari garantisca la solvència econòmica mitjançant l'IRPF, l'Impost de Societats o el VILE.

## 5.1.2 ARRELAMENT LABORAL

Es tracta d'una Autorització de residència temporal per circumstàncies excepcionals a la qual podran accedir els estrangers que es troben a Espanya durant un mínim de 2 anys i que hagen tingut relacions laborals durant un mínim de 6 mesos.

### REQUISITS:

- No ser ciutadà/a, ni tampoc familiar, a un estat membre de la Unió Europea o de l'Espai Econòmic Europeu o Suïssa, al qual siga d'aplicació el règim comunitari.
- No tindre antecedents penals a Espanya i als països on residira els 5 anys anteriors a l'entrada a Espanya, per delictes tipificats a l'ordenament espanyol.
- No tindre prohibida l'entrada a Espanya i no constar com a rebutjable als estats membre de l'espai Schengen.
- No trobar-se dins del termini de no retorn a Espanya quan l'estranger haja assumit el retorn voluntari al seu país d'origen.
- Haver romàs a Espanya contínuament durant un període mínim de 2 anys. S'entén per permanència continuada les absències que no superen els 90 dies.
- Poder demostrar la/s relació/és laboral/és per termini NO inferior a sis mesos, amb **jornada laboral igual o superior a 30 hores, o de 12 mesos** amb jornada igual o superior a **15 hores**. També s'admetrà haver treballat **per compte propi** durant, almenys, **six mesos** seguits (**NOVETAT**)

# ARRELAMENT LABORAL

## DOCUMENTACIÓ NECESSÀRIA:

- Imprès de la sol·licitud amb el model oficial EX-10 duplicat, emplenat i signat per l'estranger.
- Còpia de passaport complet, amb una vigència mínima de 4 mesos. Haurà de mostrar-se l'original i la fotocòpia.
- Documentació acreditativa de permanència continuada a Espanya d'un termini mínim de 2 anys, mostrant l'original i la fotocòpia i també una identificació del sol·licitant. Aquesta documentació haurà de ser preferentment emesa per una administració pública espanyola.
- Certificat d'antecedents penals expedits per autoritats del país o dels països en què residira el sol·licitant els últims 5 anys anteriors a l'arribada a Espanya. Hauran d'estar legalitzats (postil·lats), actualitzats i traduïts.

**Documents que acrediten l'existència de relacions laborals. Podran ser:**

**NOVETAT: Qualsevol mitjà de prova com, per exemple, l'informe de vida laboral o una resolució judicial ferma.**

En aquesta matèria amb data de 25 de març de 2021, el Tribunal Suprem dicta la **Sentència 1184/2021 en què entra a especificar l'art. 124.1 ROEX**, establint que la relació laboral existent podrà demostrar-se mitjançant qualsevol classe de prova diferent de l'establert en la Llei (per exemple: l'informe de vida laboral).

Aquesta Doctrina es ratifica per les posteriors **Sentències 1802/2021 i 1806/2021**. Acorda així l'**Alt Tribunal**, que el criteri d'arrelament es configura com a l'existència del vincle que uneix l'estranger amb on resideix (sigui econòmic, social, familiar, laboral, acadèmic o altres de rellevants) per a valorar l'interès d'aquest de residir al nostre país i determinar així, la prevalença d'aquest per a la concessió de la residència temporal sol·licitada.

El **Consell Europeu de 2008 sobre la Migració i l'Asil** recomana la necessitat de regularitzar cas per cas i no generalitzar el marc de les legislacions nacionals per motius humanitaris o econòmics.



## 5.1.3 ARRELAMENT FAMILIAR

L'arrelament familiar és una autorització de residència temporal per circumstàncies excepcionals que es podrà concedir a ciutadans/as estrangers/as que es troben a Espanya que siguin progenitors de menor de nacionalitat espanyola o comunitària; o cònjuges o parella de fet acreditada d'espanyols; o ascendents majors de 65 anys o menors de 65 a càrrec; o descendents menors de 21 anys o majors de 21 a càrrec; o també per a aquells que donen suport a persona espanyola amb discapacitat **(NOVETAT)**.

Els ascendents i descendents podran ser del ciutadà espanyol cònjuge o parella de fet. També podran sol·licitar-la els fills i filles de pare o mare que hagueren sigut originàriament espanyols.

### REQUISITS:

- No ser ciutadà/a, d'un Estat membre de la Unió Europea o de l'Espai Econòmic Europeu o Suïssa **(NOVETAT)**
- Mancar d'antecedents penals a Espanya, i al país o països on residira els cinc anys anteriors de la seua arribada a Espanya, per delictes tipificats en l'ordenament espanyol.
- No tindre prohibida l'entrada a Espanya, ni figurar com a rebutjable en els Estats membres de l'Espai Schengen **(NOVETAT)**.
- No trobar-se dins del termini de compromís de no retorn a Espanya, quan l'estranger/a faig assumit el retorn voluntari al seu país d'origen.
- Ser pare o mare de menor de nacionalitat espanyola, o cònjuge o parella de fet de persona espanyola, o descendent menor de 21 anys o major de 21 anys a càrrec o ascendent major de 65 o menor de 65 a càrrec, de persona espanyola o del seu cònjuge o parella de fet; fill o filla de pare o mare que haguera sigut originàriament espanyol o espanyola **(NOVETAT)**.

# ARRELAMENT FAMILIAR

## DOCUMENTS NECESSÀRIS:

- Imprès de la sol·licitud amb el model oficial EX-10 duplicat, emplenat i signat per l'estranger.
- Còpia de passaport complet, amb una vigència mínima de 4 mesos. Haurà de mostrar-se l'original i la fotocòpia.
- Certificat d'antecedents penals expedits per autoritats del país o dels països en què residira el sol·licitant els últims 5 anys anteriors a l'arribada a Espanya. Hauran d'estar legalitzats (postil·lats), actualitzats (solament originals) i traduïts.

## SUPOSAT CÒNJUGE O PAREJA DE FET ACREDITADA, ASCENDENT MAJOR DE 65 O MENOR DE 65 A CÀRREC, DESCENDENT MENOR DE 21 O MAJOR DE 21 A CÀRREC, D'ESPAÑOL O DEL SEU CÒNJUGE O PAREJA DE FET (NOVETAT)

- Certificat de matrimoni inscrit en Registre Civil espanyol, acta de naixement que mostre la filiació,
- Certificat d'inscripció de la parella de fet en registre de parelles de fet autonòmics, etc.
- Documents que demostrin estar a càrrec (enviaments de diners regulars, pagament de lloguer del domicili, pagament de matrícula dels estudis, etc.).

## DOCUMENTACIÓ ACREDITATIVA DEL VINCLE FAMILIAR:

En el suposat cas de ser pare o mare del menor o de la menor de nacionalitat espanyola o comunitària:

- Certificat de naixement actualitzat del menor o de la menor de nacionalitat espanyola o comunitària.
- Certificació de la convivència o tindre coneixement de les obligacions paternofilials.
- Document acreditatiu de la nacionalitat del menor.

## SUPOSAT FILL O FILLA DE PARE O MARE ORIGINÀRIAMENT ESPANYOL:

- Certificat de naixement de la persona sol·licitant.
- Certificat del Registre Civil espanyol del naixement del pare o mare originàriament espanyol.
- Certificat d'empadronament de la unitat familiar.



## 5.1.4 ARRELAMENT PER A LA FORMACIÓ

### (NOVETAT)

L'arrelament per a la formació és una autorització de residència temporal per circumstàncies temporals que podran sol·licitar aquells estrangers que es troben a Espanya, hagen viscut almenys els 2 anys anteriors i es comprometen a rebre una formació.

#### REQUISITS:

- No ser ciutadà/a, ni familiar de ciutadà, d'un Estat membre de la Unió Europea, de l'Espai Econòmic Europeu o Suïssa, al qual siga aplicable el règim comunitari.
- No tindre antecedents penals ni a Espanya ni al país o països on haja residit els cinc anys anteriors de la seua arribada a Espanya, per delictes existents en l'ordenament jurídic espanyol.
- No tindre prohibida l'entrada a Espanya, ni figurar com a rebutjable en els Estats membres de l'Espai Schengen.
- No trobar-se dins del termini de compromís de no retorn a Espanya, quan l'estranger/a faig assumit el retorn voluntari al seu país d'origen.
- Haver romàs a Espanya, continuadament, durant un període mínim de dos anys previs a la sol·licitud. Es considerarà continuada si les absències no superen els 90 dies.
- Comprometre's a rebre una formació, que haurà de ser reglada per a l'ocupació, o permetre obtenir un certificat de professionalitat, o una formació conduent a l'obtenció de la certificació d'aptitud tècnica o habilitació professional necessària per a l'exercici d'una ocupació específica o una promoguda pels Serveis Públics d'Ocupació. També pot ser formació en l'àmbit de la formació permanent de les universitats, cursos d'ampliació i actualització de competències i habilitats formatives o professionals, ensenyaments propis de formació permanent.



# ARRELAMENT PER A LA FORMACIÓ

## DOCUMENTS NECESSÀRIS:

- Imprés de sol·licitud en model oficial EX10, per duplicat, signat.
- Còpia completa del passaport, amb vigència de, almenys, quatre mesos. S'haurà de mostrar l'original i la fotocòpia.
- Documentació que acredite la permanència continuada a Espanya per termini mínim de dos anys, original i fotocòpia (per exemple: certificats d'empadronament, documents d'hospitalitzacions, etc.)
- Certificat d'antecedents penals expedit per autoritats del país d'origen o països en els quals residira els últims cinc anys anteriors a la seua arribada a Espanya, degudament legalitzats (o postil·lats), actualitzats i, en el seu cas, traduïts.
- Model oficial emplenat o manifestació per escrit de compromís de realització de la formació.
- Dins dels 3 mesos de la notificació de la resolució de concessió: obligació d'enviament d'acreditació de la matrícula a l'Oficina d'Estrangeria.



## 5.1.5 DRET D'ASIL I PROTECCIÓ SUBSIDIÀRIA

D'acord amb la **Llei 12/2009**, reguladora del **Dret d'Asil o protecció Subsidiària**, s'obté la condició de refugiat/da per les persones que fonamenten la seua paüra a ser perseguits al seu país d'origen per motius de raça, religió, sexe, opinions polítiques, nacionalitat, ètnia o per pertànyer a determinats grups socials, gènere o orientació sexual. Als refugiats se'ls concedirà el dret d'asil.

A les persones que no complisquen la condició de refugiat i que no puguin tornar al seu país d'origen per existir motius fonamentats de risc de mort, tortura, tractes inhumans o degradants, amenaces contra la vida o la integritat a conseqüència d'una situació de violència indiscriminada, se'ls podrà concedir protecció subsidiària.

SENTÈNCIA CONSELL  
EU 2008 EN  
MIGRACIÓ I ASIL



ACNUR  
ASIL EN ESPAÑA



POLICIA.ES  
INFORMACIÓ  
GENERAL



### ON REALITZAR LA SOL·LICITUD:

- Si arribes a Espanya i no pots entrar en territori espanyol: lloc fronterer
- Si ja estàs en Espanya
  - Oficina d'asil o refugi
  - Qualsevol oficina d'estrangers.
  - Qualsevol comissaria autoritzada. Aquest cas dependrà de la província:  
[https://www.policia.es/\\_es/dependencias\\_localizado\\_r\\_accesible.php](https://www.policia.es/_es/dependencias_localizado_r_accesible.php)
  - Centres d'Internament d'Estrangers/es (CIEs)

**Termini:** Un mes des de l'arribada a territori espanyol o des que es produïska l'episodi que justifique la sol·licitud.

### QUI LA POT SOL·LICITAR:

La persona interessada o el seu representant legal en cas d'impossibilitat física o legal.

Constarà d'una entrevista on es facilitaran dades personals i l'exposició dels fets que van ocasionar la situació.

# DRET D'ASIL I PROTECCIÓ SUBSIDIÀRIA

## DRETS DEL SOL·LICITANT DE PROTECCIÓ INTERNACIONAL:

- Romandre a Espanya fins que es resolga la sol·licitud, llevat que hi haja una reclamació d'un altre país membre de la Unió Europea o de la Cort Penal Internacional.
- Ser assistit per un advocat de forma gratuïta, en cas de no poder pagar-ne un de privat.
- Assistència d'un intèrpret, si escau, per a garantir les facilitats a l'hora d'expressar-se.
- Al fet que la seua sol·licitud siga comunicada a l'**Alt Comissionat de les Nacions Unides per als Refugiats (ACNUR)**.
- A conèixer el contingut de l'expedient en qualsevol moment.
- A ser documentat com a sol·licitant de protecció internacional.
- A l'atenció sanitària en cas de necessitat i a prestacions sanitàries.

## DEURES DEL SOL·LICITANT:

- Col·laboració amb les autoritats espanyoles.
- Presentar tan aviat com es puga tots els elements en els quals se suporta la seua sol·licitud.
- Informar o comparéixer davant les autoritats quan siga requerit en relació amb la sol·licitud, renovació, etc.
- Informar sobre qualsevol canvi de domicili. Si no es porta a terme aquesta informació, no es podran rebre notificacions respecte a la sol·licitud.
- Proporcionar les empremtes dactilars.

<https://www.acnur.org/es-es/el-asilo-en-espana.html>

## Algunes ONG en què podrà trobar ajuda i orientació són:

- ACNUR: C/ d'Osca, 6, València, València 963 53 51 76  
<https://www.acnur.org/es-es>
- Creu Roja: C/ de la Creu Roja 2, València, València 963 80 22 44 <https://www2.cruzroja.es/-/personas-refugiadas>

## 5.2 AUTORITZACIÓ DE RESIDÈNCIA TEMPORAL PER REAGRUPACIÓ FAMILIAR

Es tracta d'una autorització de residència temporal que es podrà concedir als familiars dels estrangers o estrangeres residents a Espanya, en virtut del **Dret a la Reagrupació Familiar**.

### REQUISITS:

- No ser ciutadà/a, ni tampoc familiar, a un estat membre de la Unió Europea o de l'Espai Econòmic Europeu o Suïssa, al qual siga d'aplicació el règim comunitari.
- No trobar-se irregularment en territori Espanyol.
- Mancar d'antecedents penals a Espanya ni al país o països on haja residit en els cinc anys anteriors a l'entrada a Espanya (**NOVETAT**), per delictes existents en l'ordenament espanyol.
- No tindre prohibida l'entrada a Espanya, ni constar com a rebutjable als estats membres de l'espai Schengen.
- Tindre assistència sanitària per estar coberta per la Seguretat Social o comptar amb una assegurança privada de malaltia.
- No sofrir cap malaltia que poguera tindre efecte en la salut pública greu conformement al que indica el Reglament Sanitari Internacional de 2005.
- No trobar-se dins el termini de compromís de no retorn a Espanya, quan l'estranger o estrangera haja assumit acollir-se a un programa de retorn voluntari.
- Haver abonat les taxes de tramitació del procediment.
- Tindre mitjans econòmics suficients per a poder atendre les necessitats familiars. Es comptaran els ingressos de la unitat familiar, inclosos els familiars de primer grau que visquen a Espanya amb el reagrupador. Les quantitats mínimes són les següents:
  - Per a unitats familiars que incloguen dos membres (reagrupador i reagrupat) s'exigeix una quantitat mínima del **150% de l'IPREM**
  - Per cadascun dels membres addicionals s'haurà de sumar el 50% de l'IPREM. Com a **novetat**, es podrà reduir la quantitat exigida en determinats casos com, per exemple, haver un/a menor d'edat.
- Disposar d'un habitatge adequat.
- El reagrupador haurà d'haver residit en Espanya durant mínim 1 any i haver sol·licitat l'autorització per a residir, mínim 1 any més; o tindre llarga duració en cas de reagrupar ascendents.
- Els reagrupadors podran ser:
  - Cònjuge o persona en relació anàloga a l'afectivitat
  - Fills menors de 18 anys o discapacitats que siguin incapaços de proveir les seues necessitats
  - Ascendents majors de 65 anys, en primer grau del reagrupador resident de llarga duració i amb raons justificades per a autoritzar la seua residència a Espanya.

# AUTORITZACIÓ DE RESIDÈNCIA TEMPORAL PER REAGRUPACIÓ FAMILIAR



## DOCUMENTACIÓ NECESSÀRIA:

- Imprés de la sol·licitud amb el model oficial EX-10 duplicat, emplenat i signat pel reagrupador.
- Còpia del passaport complet, en vigor del reagrupador, haurà de mostrar-se el document original quan es faça la sol·licitud.
- Còpia de la documentació que acredite que compta amb treball o recursos econòmics suficients per a atendre les necessitats de la família, es podran presentar alguna de les següents opcions:
  - Contracte de treball i les 6 últimes nòmines.
  - En cas que es tinga, la Declaració de l'IRPF.
  - Es podran acreditar activitats per compte propi, mitjançant els **models 130 o 131** d'autoliquidació de l'IRPF dels 4 últims trimestres.
  - En cas que es tinga, l'última declaració de l'IRPF.
- Documentació acreditativa de disposar d'un habitatge adequat.
- Empadronament col·lectiu de totes les persones que viuen al domicili a data actual. En cas de tindre el certificat de l'Ajuntament de València, s'haurà d'expedir a l'efecte de «Reagrupació Familiar».
- Còpia del passaport complet i en vigor del reagrupador.
- Còpia de la documentació acreditativa del vincle familiar o parentesc del reagrupador i del reagrupat.  
Documentació acreditativa de la garantia de l'assistència sanitària.

*En les autoritzacions de residència, les comunitats autònomes podran exigir el coneixement de les llengües cooficials acreditades mitjançant certificats de 20 hores lectives.*



# RENOVACIÓ DE L'AUTORITZACIÓ DE RESIDÈNCIA PER REAGRUPACIÓ FAMILIAR

**Es tracta de la renovació de l'autorització de residència temporal per reagrupació familiar que podran obtindre els familiars reagrupats.**

## REQUISITS:

- No ser ciutadà/a, ni tampoc familiar, a un estat membre de la Unió Europea o de l'Espai Econòmic Europeu o Suïssa, al qual siga d'aplicació el règim comunitari.
- Mancar d'antecedents penals a Espanya.
- Ser titular de l'autorització de residència temporal per reagrupació familiar en vigor o estar dins dels 90 dies posteriors a la seua caducitat.
- Que es mantinga el vincle familiar o de parentesc o l'existència d'unitat de fet en què es demostre l'autorització de renovació.
- Tindre assistència sanitària per estar cobert per la Seguretat Social o comptar amb una assegurança privada de malaltia.
- Haver estat escolaritzat, en cas de ser menor d'edat en escolarització obligatòria.
- Que el reagrupador siga titular d'una autorització de residència en vigor o es trobe dins del termini de 90 dies posteriors a la caducitat.
- Tindre mitjans econòmics suficients per a poder atendre les necessitats de la unitat familiar. Com a mínim en quantitats del **100% de l'IPREM**
- Disposar d'un habitatge adequat.
- Haver abonat les taxes de tramitació.



# RENOVACIÓ DE L'AUTORITZACIÓ DE RESIDÈNCIA PER REAGRUPACIÓ FAMILIAR

## DOCUMENTACIÓ NECESSÀRIA:

- Imprés de la sol·licitud del model oficial **EX-02**, duplicat, emplenat i signat pel reagrupat.
- Còpia del passaport complet i en vigor del reagrupador.
- Còpia del passaport complet i en vigor del reagrupat.
- En cas de reagrupació del cònjuge: la documentació que acredite la vigència del matrimoni o de la relació anàloga a la conjugal.
- Documentació que acredite tindre la garantia d'assistència sanitària (SIP, Assegurança Privada).
- En cas de fills menors d'edat: l'informe de les autoritats autonòmiques que acrediten estar escolaritzats.  
Còpia compulsada que acredite que el reagrupador compta amb treball o recursos econòmics suficients per a poder atendre les necessitats de la família. Es podrà acreditar mitjançant algun dels següents:
- Contracte de treball en vigor.
- En el seu cas, la declaració de l'IRPF corresponent a l'últim any impositiu (o les últimes 12 nòmines).
- En el seu cas, l'acreditació d'activitat que desenvolupa pel seu compte.
- Sempre: la declaració de l'IRPF de l'últim any impositiu o els models trimestrals d'IVA de l'any en curs o el **model 347**: la declaració del volum anual d'operacions amb tercers.
- En el seu cas, la documentació que acredite que concorren raons humanitàries que justifiquen la minoració dels ingressos exigibles.
- Documentació que acredite disposar d'un habitatge adequat. (Si és el mateix: l'Escriptura de la Propietat o el Contracte de Lloguer. Si va canviar, l'informe de l'Ajuntament).
- Taxes de tramitació pagades.  
Opcionalment, es podrà acreditar per a la valoració de l'oficina d'estrangeria l'informe d'integració de la comunitat autònoma on es residisca.

## 5.3 AUTORITZACIÓ DE RESIDÈNCIA DE LLARGA DURACIÓ

**L'Autorització de Residència de Llarg Duració autoritza a residir i treballar a Espanya indefinidament en les mateixes condicions que els espanyols.**

### REQUISITS:

- No ser ciutadà/a, ni tampoc familiar, a un estat membre de la Unió Europea o de l'Espai Econòmic Europeu o Suïssa, al qual siga d'aplicació el règim comunitari.
- No trobar-se irregularment a Espanya.
- Manca d'antecedents penals a Espanya i al país o països on residira per delictes existents a l'ordenament espanyol.
- No tindre prohibida l'entrada a Espanya i no constar com a rebutjable als estats de l'espai Schengen.
- No trobar-se dins del termini de compromís de no retorn a Espanya per haver assumit el retorn voluntari.



# AUTORITZACIÓ DE RESIDÈNCIA DE LLARGA DURACIÓ

## Trobar-se en un dels següents supòsits:

- Residència legal i continuada a Espanya per un termini de 5 anys.
- Haver residit 5 anys amb la Targeta Blava UE i que els 2 últims anys siguin en territori espanyol.
- Ser resident beneficiari/ària d'una pensió de jubilació contributiva.
- Ser resident beneficiari/ària d'una pensió d'incapacitat permanent o de gran invalidesa en la seua modalitat contributiva.
- Ser resident i haver nascut Espanya i a l'arribada a la majoria d'edat haver residit a Espanya legalment i contínuament durant un mínim de 3 anys continuats immediatament anteriors a la sol·licitud.
- Haver sigut espanyol d'origen i haver perdut la nacionalitat.
- Ser resident a Espanya per estar sota la tutela d'una entitat pública espanyola durant els últims 5 anys de manera continuada.
- Ser apàtrida, refugiat o beneficiari de protecció subsidiària, trobar-se en territori espanyol i haver-li sigut reconegut l'estat corresponent a Espanya.
- Haver contribuït notòriament al progrés econòmic, científic i cultural d'Espanya o als projectes d'Espanya a l'exterior.

## DOCUMENTS NECESSARIS:

- Imprés de la Sol·licitud del model oficial **EX-11**, duplicat, emplenat i signat pel sol·licitant.
- Còpia del passaport complet i en vigor. Haurà de mostrar-se el document original.
- En el seu cas, l'informe d'escolarització dels fills menors d'edat.
- Taxes de Tramitació pagades.
- Depenent del cas, a més: certificat d'antecedents penals (no ser resident a Espanya); documentació que acredite la residència en un altre país de la Unió Europea; certificat de naixement (haver nascut a Espanya) **(NOVETAT)**



## 5.4 AUTORIZACIÓ DE RESIDÈNCIA TEMPORAL I TREBALL PER CIRCUMSTÀNCIES EXCEPCIONALS PER A DONES VÍCTIMES DE VIOLÈNCIA DE GÈNERE

Es tracta d'una autorització temporal de circumstàncies excepcionals per a **dones víctimes de violència de gènere** que es troben a Espanya en situació irregular i per als seus fills i filles menors d'edat que es troben a Espanya en el moment de la denúncia.



### REQUISITS:

- No ser ciutadà/a, ni tampoc familiar, a un estat membre de la Unió Europea o de l'Espai Econòmic Europeu o Suïssa, al qual siga d'aplicació el règim comunitari.
- Haver denunciat ser una víctima de violència de gènere i poder aportar un dels següents documents:
- Una Ordre de protecció dictada per una autoritat judicial competent dins del marc del procés penal.
- Un Informe del Ministeri Fiscal que indique l'existència d'indícis de violència de gènere.

Per a l'autorització definitiva de residència temporal per circumstàncies excepcionals es requerirà la sentència condemnatòria o la resolució judicial on s'establisca que la dona ha sigut víctima de violència de gènere amb la qual concloga el procediment penal.

# AUTORITZACIÓ DE RESIDÈNCIA TEMPORAL I TREBALL PER CIRCUMSTÀNCIES EXCEPCIONALS PER A DONES VÍCTIMES DE VIOLÈNCIA DE GÈNERE

## DOCUMENTS NECESSARIS:

- Imprès de la Sol·licitud del model oficial **EX-10**, duplicat, emplenat i signat per la sol·licitant o pel seu representant legal, assenyalant l'apartat Residència i Treball-Víctima Violència de Gènere. Si es desitja rebre la notificació per mitjans electrònics, s'haurà de tindre el «Certificat Digital».
- Còpia del passaport complet. Haurà de presentar l'original quan es presente la sol·licitud.
- En el seu cas, el document que acredite la representació legal a favor de la persona física que presente la sol·licitud, en nom de l'estrangera.
- Certificat d'empadronament del municipi de la província de València.
- Documentació acreditativa d'haver denunciat com a víctima de violència de gènere.

## Podrà presentar:

L'acte de mesures cautelars/ Ordre d'allunyament: si transcorreguera 1 mes abans de la presentació, haurà d'acreditar el certificat del Jutjat que faça constar que el procés no està finalitzat i l'ordre continua sent vigent.

## Es podrà obtindre l'autorització provisional de residència i treball.

Sentència judicial que establisca el delicte de violència de gènere, diligenciada pel Jutjat. La sentència haurà de tindre data com a màxim 6 mesos anteriors a la presentació.

## Es podrà obtindre l'autorització definitiva de residència i treball.

Qualsevol altre document que es considere d'interés, si ha tingut prèviament la seua autorització, adjunte una còpia d'aquesta.

## 5.5 RENOVACIÓ I AUTORITZACIÓ DE RESIDÈNCIA I TREBALL

La renovació i l'autorització del permís de residència i de treball permet mantindre la regularització una vegada finalitze el termini de l'autorització.

Per a la renovació és necessari complir els següents requisits bàsics i de **4 fases**:

- **Autorització inicial:** Duració d'1 any
- **1a renovació:** Duració de 2 anys
- **2a renovació:** Duració de 4 anys  
**(NOVETAT)**
- **Llarga duració o permanent:** Duració de 5 anys.

### REQUISITS BÀSICS DE LA RENOVACIÓ:

- No ser ciutadà/a, ni tampoc familiar, a un estat membre de la Unió Europea o de l'Espai Econòmic Europeu o Suïssa, al qual siga d'aplicació el règim comunitari.
- No tindre antecedents penals a Espanya.
- No tindre prohibida l'entrada a Espanya ni aparèixer com a rebutjable a l'espai Schengen.
- En el seu cas, acreditar l'escolarització de fills o filles menors d'edat.  
Pagament de les taxes respectives.



# RENOVACIÓ I AUTORITZACIÓ DE RESIDÈNCIA I TREBALL

## CONDICIONS NECESSÀRIES PER A RENOVAR

- Continuar al treball amb què es va obtenir l'autorització que es renovarà.
- Haver treballat 3 mesos per any i complir algun dels següents requisits **(NOVETAT)**:
  - Tindre un nou contracte de treball en vigor;
  - Tindre un nou contracte de treball que complisca els requisits legalment establits i estiga condicionat a la concessió de la renovació;
  - Que la pèrdua de l'ocupació haja sigut per causes alienes al treballador i haja buscat activament ocupació, per mitjà d'inscripció en el Servei Públic d'Ocupació com a demandant d'ocupació.
- Tindre concedida una prestació d'atur.
- Tindre una prestació econòmica d'assistència de caràcter públic per a aconseguir la inserció social o laboral.
- Haver perdut el treball per ser víctima de violència de gènere.
- Haver treballat estant donat d'alta a la Seguretat Social durant un mínim de 9 mesos durant el mateix l'any i:
- Que la pèrdua del treball siga per causes alienes al treballador.
- Que s'estiga cercant activament treball mitjançant la inscripció al servei Públic de Treball.
- Haver estat treballant i donat d'alta a la Seguretat Social un mínim de 18 mesos en els 2 últims anys i:
- Haver perdut el treball per circumstàncies alienes al treballador.
- Que s'estiga cercant activament treball mitjançant la inscripció al servei Públic de Treball.
- Que la parella complisca els requisits econòmics per a la reagrupació.



## 5.6 AUTORITZACIÓ D'ESTADA PER ESTUDIS

### REQUISITS:

- No ser ciutadà d'un estat membre de la Unió Europea
  - No tindre prohibida l'entrada al territori espanyol.
  - Tindre mitjans econòmics suficients per a cobrir les despeses d'estada i retorn al seu país d'origen.
1. Per a solament una persona haurà de demostrar el 100% de l'IPREM.
  2. En el cas de portar familiars: **75% de l'IPREM**, per al primer familiar i el **50% de l'IPREM** per a cadascun de la resta.
- Tindre una assegurança pública o privada de malaltia.
  - En el suposat cas d'estudiants menors no acompanyats, haurà de presentar l'autorització als seus progenitors o tutors legals indicant-hi el centre d'estudis i el període d'estada previst.
  - Haver sigut admés/sa en un centre d'ensenyament autoritzat a Espanya.

### PER A ESTADES SUPERIORS A 6 MESOS, ES REQUEREIX:

- En cas de ser major d'edat penal, no ha d'haver-hi antecedents penals a Espanya i als països on residira els últims 5 anys abans de la sol·licitud (o d'estar a Espanya).
- No sofrir cap malaltia greu que pugui afectar la Salut Pública d'acord amb el que estableix el Reglament Sanitari Internacional de 2005.



# AUTORITZACIÓ D'ESTADA PER ESTUDIS

## DOCUMENTS NECESARIS:

- Imprés de la sol·licitud del model oficial, duplicat, emplenat i signat pel sol·licitant.
- Passaport complet en vigor, almenys per al període que se sol·licita l'estada.
- Documentació acreditativa de disposar dels mitjans econòmics necessaris per al període d'estada i retorn al país del qual procedisca.
- En cas de menor, l'autorització on conste el centre o organització responsable de l'activitat i període d'estada previst.
- Document que acredite disposar d'assegurança mèdica.
- Documentació d'admissió al centre d'ensenyança.

### En el cas d'estada superior a 6 mesos:

- Certificat mèdic.
- En cas de major d'edat, certificat d'antecedents penals, degudament legalitzats o postil·lats i, si escau, traduïts.

<https://extranjeros.inclusion.gob.es/es/informacioninterese/informacionprocedimientos/ciudadanosnocomunitarios/hoja003/index.html>



# 6. NACIONALIDAD ESPAÑOLA

Com a norma general i d'acord amb el **Codi Civil (art. 17)**, són espanyols d'origen els fills i filles de pare o mare espanyola; els nascuts a Espanya si almenys un dels seus progenitors haguera nascut també a Espanya.

S'exceptuen els fills i filles dels funcionaris, diplomàtics o consulars acreditats per Espanya.

Els nascuts a Espanya de pare i mare estrangers i cap dels dos té la nacionalitat, o si la legislació de cap d'ells atribueix al fill o filla la nacionalitat:



# NACIONALITAT PER VALOR DE SIMPLE PRESUMPCIÓ

Pel fet de nàixer a Espanya no dona el dret a la nacionalitat perquè predomina el «Dret de Sang».

La nacionalitat espanyola pel valor de simple presumptió s'atribueix per Llei en determinats casos segons la legislació del país dels progenitors.

**Els països reconeguts amb aquest con dret són els següents:**

Argentina, Bolívia, Brasil, Cap Verd, Colòmbia, Costa Rica, Cuba, Guinea Bissau, Panamà, Paraguai, Perú, Portugal, São Tomé i Príncipe i Uruguai.

**És necessari que ambdós progenitors siguin d'aquests països, però no necessàriament han de ser els dos d'aquest.**



# NACIONALITAT PER VALOR DE SIMPLE PRESUMPCIÓ

## DOCUMENTS I REQUISITS NECESSARIS:

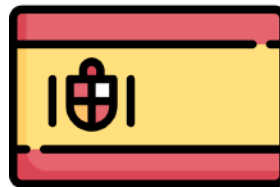
- Certificat de Naixement del menor expedit pel Registre Civil espanyol.
- Certificat de nacionalitat dels pares.
- Certificat consular de no atribució de la nacionalitat dels pares al menor.
- Certificat consular relatiu de la no inscripció del menor o la menor al consolat.
- Certificat de naixement dels pares.
- Certificat d'empadronament dels pares.
- Còpia del document d'identitat dels pares o passaport.
- Model de sol·licitud de nacionalitat per simple presumpció:

<https://aicode.org/FORMULARIOS/2013/Nuevos%20formularios/Modelo%20solicitud%20nacionalidad%20simple%20presuncion.pdf>

## PROCEDIMENT:

- Hauran de comparéixer al Registre Civil competent els pares o representants legals del menor o la menor.
- Presentar tota la documentació d'euss citada.

Els documents del país d'origen dels progenitors han d'estar postil·lats o legalitzats i traduïts si escau.



# NACIONALITAT ESPANYOLA PER RESIDÈNCIA

Tot i que existeixen diverses vies per obtenir la nacionalitat espanyola, la més comuna és l'obtenció de la nacionalitat per Residència: tota aquella persona que **redidisca** legalment i contínuament a Espanya durant **10 anys**.

## EXISTEIXEN CASOS EN QUÈ EL PERÍODE DE RESIDÈNCIA EXIGIT ÉS MÉS CURT:

### 1 ANY

- Persones casades amb espanyols/es.
- Viudo/a d'espanyols/s.
- Persones nascudes al territori espanyol.
- Menors que porten dos anys sota la tutela, guarda o acolliment de ciutadans/es o institucions espanyoles.
- Persones que no exerceixen el seu dret a adquirir la nacionalitat espanyola per opció.
- Persones nascudes fora d'Espanya, de pares o avis originàriament espanyols.

### 2 ANYS

Nacionals d'Iberoamèrica, Andorra, Filipines, Guinea Equatorial, Portugal, sefardites.

### 5 ANYS

**Persones refugiades.**

## QUI POT SOL·LICITAR LA NACIONALITAT?

- Si és major de 18 anys o es troba emancipat/da.
- Si és menor de 14 anys, però necessita ser assistit pels seus pares o representant legal.
- El representant legal del menor de 14 anys.
- En alguns casos d'incapacitat també l'ha de sol·licitar un representant legal.

# NACIONALITAT ESPANYOLA PER RESIDÈNCIA

## DOCUMENTACIÓ NECESSÀRIA:

### Per sol·licitar la nacionalitat espanyola per residència (majors de 18 anys)

- S'haurà de presentar el model de sol·licitud normalitzat juntament amb la documentació relacionada i degudament signada per la persona interessada.
- Fotocòpia de la targeta de residència de l'interessat.
- Fotocòpia del passaport complet. S'haurà de presentar també l'original en vigor.
- Certificat d'empadronament històric de la persona interessada, expedit per l'ajuntament competent, o l'autorització de consulta al Ministeri de Justícia.

Si està casat/da: el certificat de matrimoni, degudament legalitzat o postil·lat i traduït en el seu cas.



- Certificat de naixement del sol·licitant expedit pel Registre Civil del lloc de naixement degudament legalitzat o postil·lat i traduït en el seu cas.
- Certificat d'antecedents penals del país d'origen, legalitzat o postil·lat i, si és el cas, traduït.
- Certificat d'antecedents penals d'Espanya, o l'autorització de consulta al Ministeri de Justícia.
- Diplomes de l'Institut Cervantes, de la prova de Coneixements Constitucionals i Socioculturals (CCSE) i de coneixement de l'idioma espanyol (DELE), o l'autorització de consulta al Ministeri de Justícia. Els nacionals de països on el castellà siga llengua oficial, estan exempts de fer l'examen DELE. Possibilitat d'exempció o dispensa de l'examen CCSE en determinats casos.
- Justificant del pagament de la taxa.
- Una altra documentació que es considere d'interés per a complementar la sol·licitud (títols de propietat, cursos realitzats, contracte de treball...).

# NACIONALITAT ESPANYOLA PER RESIDÈNCIA

## UNA ALTRA DOCUMENTACIÓ NECESSÀRIA

- Únicament en el supòsit d'estar casat amb un espanyol: El Certificat de naixement del cònjuge espanyol; certificat literal de matrimoni; certificat de convivència o l'empadronament conjunt amb el cònjuge.
- Només en el supòsit de ser viudo/a d'un espanyol: El certificat de naixement del cònjuge i del matrimoni expedits pel Registre Civil espanyol, com també el certificat de defunció d'aquest, el certificat d'empadronament conjunt o de convivència amb la data de la defunció del cònjuge.
- En el supòsit de refugiats: la targeta d'identitat d'estrangers on indique la condició de refugiat; el passaport blau, si és el cas; e, certificat de l'Oficina d'Asil i Refugi del Ministeri de l'Interior on conste el nom i els cognoms, la data i el lloc de naixement, nom dels pares, manteniment de la condició de refugiat.



**Per a reduir els terminis de la sol·licitud de Nacionalitat es pot presentar mitjançant el Certificat Digital que es podrà obtenir pels següents mitjans:**

<https://www.sede.fnmt.gob.es/ca/certificados/certificado-de-representante/administrador-unico-solidario/solicitar-certificado>

També es pot presentar presencialment als registres de les administracions públiques d'acord amb la Llei 39/2015.

Model Oficial de la Sol·licitud:

[https://www.mjusticia.gob.es/es/Ciudadano/TramitesGestiones/Documents/1292428832730-Solicitud\\_de\\_nacionalidad\\_por\\_residencia.PDF](https://www.mjusticia.gob.es/es/Ciudadano/TramitesGestiones/Documents/1292428832730-Solicitud_de_nacionalidad_por_residencia.PDF)

Per a tots els tràmits de sol·licituds de Residència i Treball, es pot obtenir informació a les següents fonts:

<https://www.cograsova.es/>  
<http://www.exteriores.gob.es/Portal/es/serviciosAlCiudadano/InformacionParaExtranjeros/Paginas/TramitesDespuesDeSuEntrada.aspx>



# PROCEDIMIENTOS SOCIALES



## 8. DRET D'ACCÉS A L'EDUCACIÓ

A Espanya l'ensenyament és **obligatori** i gratuït **des dels 6 fins als 16 anys**. Els menors i les menors estrangers/res tenen dret a l'educació en les mateixes condicions que els espanyols. Aquest dret inclou l'obtenció de la titulació acadèmica corresponent i l'accés al sistema públic de beques i ajudes.

### EL SISTEMA EDUCATIU ESTÀ ORGANITZAT EN LES SEGÜENTS ETAPES:

**0 - 6 ANYS:** Educació infantil.

**6 - 12 ANYS:** Educació primària (obligatòria).

**12-16 ANYS:** Educació Secundària Obligatòria (ESO).

**16-18 ANYS:** Batxillerat/ Formació Professional Grau Mitjà.

**Educació superior:** universitat, cicles formatius de grau superior, ensenyances artístiques, plàstiques i esportives superiors.

Si té fills i filles menors d'edat, hauran d'empadronar-se al municipi on residisca, consultar el col·legi que els correspon i dirigir-se a ell per a sol·licitar la matriculació.

Les persones estrangeres majors de 18 anys que es troben en situació regular poden accedir a l'educació superior, a l'obtenció de les titulacions corresponents i al sistema públic de beques en les mateixes condicions que els espanyols.

Els estrangers i les estrangeres majors de 18 anys en situació irregular no tenen dret a l'accés als estudis superiors.

# 9. HOMOLOGACIÓ DE TÍTOLS ESTRANGERS A ESPANYA

Com a norma general, es podran homologar a Espanya els títols d'educació superior obtinguts per institucions estrangeres a títols universitaris espanyols de Grau o Màster que donen accés a professions regulades a Espanya.

## REQUISITS:

- **Pagament de Taxes.** Imprescindible per a iniciar el procediment.
- **Terminis:** Obert permanentment.
- **Sol·licitud:** es farà a través de l'«Accés Servei en línia», o en el formulari del web oficial del Ministeri d'Educació, al següent enllaç:

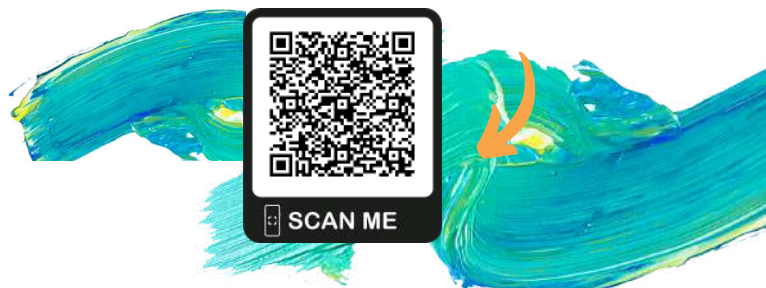
<http://tramites.administracion.gob.es/comunidad/tramites/recurso/homologacion-de-titulos-extranjeros-de-educacion/2e1bce9a-eb8b-4842-b77c-aa09e1c588fc>

## DOCUMENTACIÓ NECESSÀRIA:

Model Taxa 790

<https://www.educacion.gob.es/aefpc/servlet/verdocumento>

- Documents oficials expedits per autoritats competents, segons l'ordenament judicial del país d'origen.
- En el seu cas, documents originals degudament legalitzats amb una còpia compulsada de la seua corresponent traducció oficial al castellà.



# HOMOLOGACIÓ DE TÍTOLS ESTRANGERS A ESPANYA

## LA SOL·LICITUD HAURÀ D'ACOMPANYAR-SE AMB:

- Còpia compulsada del document d'identitat i nacionalitat del sol·licitant, expedit per una autoritat competent del país d'origen o per autoritats espanyoles competents en matèria d'estrangeria.
- Còpia compulsada del títol l'homologació del qual se sol·licita o de les certificacions acreditatives del seu expedient, i en el seu cas, la respectiva traducció.
- Còpia compulsada de la certificació acadèmica dels estudis realitzats per a l'obtenció del títol on conste la duració oficial en anys acadèmics del pla d'estudis seguits, assignatures cursades i la càrrega horària o en crèdits i la respectiva traducció si escau.
- Acreditar el pagament de la [Taxa Model 790](#).
- Acreditar competències lingüístiques necessàries per a l'exercici a Espanya per a la corresponent professió regulada.

## AUTORITATS COMPETENTS PER A REALITZAR EL REGISTRE:

- Registre del Ministeri d'Universitats.
- Delegació i Subdelegació de Govern.
- Ambaixades i consolats d'Espanya.
- Notaries



# 10. DRET D'ACCÉS A L'HABITATGE

Existeixen diferents vies per a aconseguir un habitatge: a través de relacions personals, de les agències immobiliàries i d'Internet. L'habitatge pot ser de lloguer o de compra.

## LLOGUER:

El contracte de lloguer és un acord privat entre dues persones: l'arrendador (propietari) i l'arrendatari (inquilí).

## DOCUMENTACIÓ NECESSÀRIA PER A SIGNAR EL CONTRACTE DE LLOGUER:

- Document d'identitat: DNI o passaport, o permís de residència i treball (NIE).
- Generalment, se sol·licita també una còpia del contracte de treball i de les nòmines
- A vegades es demana un aval bancari per a garantir que l'arrendatari paga el lloguer.

 **PORTAL WEB GVA - SOLUCIONES FRENTE A LA EMERGENCIA RESIDENCIAL** 

## CONDICIONS ECONÒMIQUES:

S'ha de pagar 1 mes de lloguer anticipadament i 1 mes més en concepte de fiança. Es paga en efectiu. L'import queda depositat a la Cambra de la Propietat Urbana en el moment en què el propietari registra el contracte.

- El propietari o propietària tornarà la fiança quan finalitze el contracte sempre que no es produïsquen desperfectes en l'habitatge atribuïbles a l'inquilí.
- Per a evitar malentesos és aconsellable realitzar un inventari de l'estat del mobiliari i dels objectes de la casa. Aquest document signat per l'inquilí s'adjunta al contracte.
- El preu de la renda (lloguer) s'incrementa anualment d'acord amb l'índex de preus al consum (IPC) que estableix l'estat.
- El propietari o propietària ha d'acreditar amb un rebut el pagament mensual de lloguer.
- El rebut es pot pagar a través del banc o de la caixa d'estalvis.

## Duració del contracte

La duració del contracte es pactarà entre les dues parts. S'ha de tindre present que la Llei d'Arrendaments Urbans obliga els propietaris a prorrogar any rere any fins a arribar als 5 anys, si l'arrendatari així ho desitja. És important llegir bé el contracte de lloguer abans de signar-lo.

# DRET D'ACCÉS A L'HABITATGE

## COMPRA

L'adquisició d'un habitatge en propietat representa una despesa molt elevada. Sovint s'ha de sol·licitar un préstec hipotecari a alguna entitat financera. És molt important conèixer les condicions econòmiques que ofereixen les diferents entitats bancàries i caixes d'estalvis: interessos, despeses de tramitació i notari, impostos, etc. L'habitatge pot ser de nova construcció o de segona mà.

## HABITATGE DE SEGONA MÀ

Abans de comprar un habitatge de segona mà és necessari assegurar-se que es troba en bon estat i que no sorgiran dificultats.

És interessant consultar al Registre de la Propietat la situació jurídica en què es troba l'habitatge per a saber qui és el propietari i si està lliure de càrregues.

Una taxació econòmica i tècnica ens permetrà conèixer l'estat del pis i de l'edifici per a detectar possibles problemes, com per exemple l'aluminosi.

També és recomanable demanar la cèdula d'habitabilitat al venedor per a assegurar-se que l'espai està declarat com a habitatge i no com a local comercial, industrial o garatge.

## LA IMPORTÀNCIA DE L'ASSEGURANÇA

Tant si el pis és de compra com de lloguer és aconsellable contractar una assegurança que incloga el mobiliari i la resta d'estris. Així s'evitaran perjudicis en cas d'accident al mateix domicili o d'incidents que perjudiquen altres veïns (fuita d'aigua, incendis, etc.) perquè cadascun dels veïns ha d'assumir les despeses derivades dels danys que puga causar a l'habitatge de l'altre veí.

## OFICINA PEL DRET A LA VIVENDA AJUNTAMENT DE VALÈNCIA

<https://www.valencia.es/cas/vivienda/oficina-derecho-vivienda>

- Carrer Bèlgica, nº 18, baix-dreta
- 960992397
- dretvivenda@elrogle.es
- Horari de atenció al públic de dilluns a divendres, en dies laborables:
  - Mañanas de 9:00 a 14:00 horas.
  - Tardes de 16:30 a 19:30 horas.



# 11. SISTEMA VALENCIÀ DE SALUT

A la Comunitat Valenciana es garanteix a les persones estrangeres l'accés a les prestacions sanitàries en igualtat de condicions que la resta d'usuaris i usuàries del Sistema Nacional de Salut, independentment de la seua situació administrativa.

La **targeta sanitària** és el document que acredita és usuari/ària del sistema sanitari públic. S'obté al **centre de salut** que correspon segons el domicili on s'està empadronat, la targeta sanitària s'ha de presentar quan s'acudeix a sol·licitar o rebre prestacions sanitàries als centres assistencials públics i en les farmàcies.

## SERVICIS RECONEGUTS:

- A l'àmbit de l'atenció primària
- Mètodes diagnòstics, preventius i terapèutics quan es requerisca per les circumstàncies.
- El tractament farmacològic també s'inclou quan el procés assistencial així ho requerisca.

## REQUISITS:

- Tindre la condició d'estranger/a, major d'edat, no estar registrat/da ni autoritzat/da per a residir a Espanya.
- Acreditar que s'està empadronat/da i residint en algun municipi de la Comunitat Valenciana un mínim de 3 mesos.
- No tindre la condició d'assegurat/da beneficiari/da del sistema nacional de salut, ni tindre la possibilitat d'accedir a una cobertura sanitària pública por qualsevol altre títol i no poder exportar el dret de cobertura sanitària des del seu país d'origen o procedència.
- No poder accedir a cobertura sanitària mitjançant convenis internacionals o comunitaris.
- Acreditar, mitjançant l'informe social corresponent que no es tenen recursos per a subscriure el conveni especial.

# SISTEMA VALENCIÀ DE SALUT

## DOCUMENTS NECESSARIS:

- Certificat d'Empadronament històric i familiar.
- Si escau, pot substituir-se per un informe de la policia local o qualsevol servici oficial que conega que la persona resideix efectivament en la Comunitat Valenciana.
- Document d'identitat vigent: NIE, Passaport, Targeta d'Identitat Estrangera, Visat.

***\* S'ha de presentar la documentació tant originals com fotocòpies, al centre de salut corresponent pel domicili efectiu de la persona interessada.***

## Vacuna COVID:

Les persones en situació administrativa irregular tenen [dret a la vacuna COVID](#) d'acord amb el que s'estableix en cada comunitat autònoma.

A la Comunitat Valenciana, s'està treballant mitjançant entitats socials per a poder elaborar llistats de persones que s'han de vacunar.

Qui no dispose de NIE, ni empadronament, hauran de posar-se en contacte amb el centre de salut que les corresponga segons l'adreça on residisquen i tramitar la inclusió en el [Sistema d'Informació Poblacional](#), SIP.





## 12. AJUDES I PRESTACIONS EN LA COMUNITAT VALENCIANA

LES PERSONES RESIDENTS A ESPANYA EN SITUACIÓ IRREGULAR TENEN DRET I ACCÉS A DETERMINADES AJUDES I/O PRESTACIONS PÚBLIQUES EN LES MATEIXES CONDICIONES QUE ELS ESPANYOLS.

### **RENDA D'INCLUSIÓ VALENCIANA (RIV):**

Dirigida a persones en risc d'exclusió social, el nivell de recursos econòmics de les quals no arribe l'import de la renda d'inclusió social, que els resulte insuficient atendre les necessitats bàsiques i en què el titular i beneficiari subscriba voluntàriament un acord d'inclusió.

Els titulars i els sol·licitants poden accedir a la sol·licitud d'ingrés mínim vital.

En cas que tinga xiquets o xiquetes a càrrec seu s'haurà de tindre en compte l'interés del menor.

# AJUDES I PRESTACIONS EN LA COMUNITAT VALENCIANA

## RENDA D'INCLUSIÓ VALENCIANA (RIV):

Dirigida a persones en risc d'exclusió social, el nivell de recursos econòmics de les quals no arribe l'import de la renda d'inclusió social, que els resulte insuficient atendre les necessitats bàsiques i en què el titular i beneficiari subscriga voluntàriament un acord d'inclusió.

### DOCUMENTACIÓ NECESSÀRIA:

**Sol·licitud emplenada i signada amb els següents documents:**

- Fotocòpia del NIE/DNI
- Fotocòpia SIP
- Justificant de la sol·licitud o de la resolució de l'Ingrés Mínim Vital.
- Persones que visquen soles: hauran d'acreditar fe d'estat, emesa pel Registre Civil o la declaració de responsabilitat.
- Acreditar representació si escau.
- Model de domiciliació bancària a nom del sol·licitant.
- Certificat d'empadronament històric del titular o de la titular i dels membres de la unitat familiar de convivència que acrediten els 12 mesos de residència en la Comunitat Valenciana.
- Si no es compleixen amb els 12 mesos anteriors, s'haurà d'aportar un certificat de tots els municipis de la Comunitat Valenciana on residira els últims 5 anys.
- Certificat del llibre de família o la declaració jurada relativa l'estat civil, per a qui visca soles.
- En cas de parella de fet: la certificació del Registre de Parelles de Fet o la declaració responsable de la parella.

### Acreditar Ingressos:

- Certificats bancaris del compte del titular i de totes les persones de la unitat familiar.
- Residència arrendada: Fotocòpia del contracte d'arrendament, els 3 últims rebuts bancaris on consten els pagaments.

### REQUISITS DE CARÀCTER GENERAL:

- Tindre complits 25 anys i ser menor de 65 anys.
- Empadronament i residència efectiva a la Comunitat Valenciana, en un període continuat mínim 12 mesos anteriors a la sol·licitud. En cas d'Asilat, Refugiat, Victima de Violència de Gènere o d'Explotació Sexual, no s'exigirà el temps mínim de residència.
- No disposar de recursos econòmics o que siguen inferiors a la quantia mensual de la modalitat de renda valenciana en la unitat de convivència.
- No disposar de béns mobles o immobles diferents de l'habitatge habitual.
- No ocupar una plaça en centres d'atenció permanentment.

### TERMINI DE SOL·LICITUD:

Durant tot l'any està habilitat l'accés a la sol·licitud.

### ON SE SOL·LICITA:

- Registre oficial de l'ajuntament del domicili on es tinga la residència.
- Registres oficials de la Generalitat.
- En línia: Tràmit amb el certificat electrònic.

En el següent enllaç s'hi troben tots els requisits en cas de dubtes i les respectives direccions per a presentar la RIV.

[https://www.gva.es/va/inicio/procedimientos?id\\_proc=20034&version=amp](https://www.gva.es/va/inicio/procedimientos?id_proc=20034&version=amp)



# AJUDES I PRESTACIONS EN LA COMUNITAT VALENCIANA

## INGRÉS MÍNIM VITAL

Aquesta ajuda està dirigida a previndre el risc de pobresa i d'exclusió social de persones que viuen a soles o que formen part d'una unitat de convivència i manquen de recursos econòmics per a cobrir les seues necessitats bàsiques.

## REQUISITS:

- Edat compresa entre els 23 i 65 anys.
- Haver residit de forma continuada a Espanya mínim 1 any.
- Les persones sol·licitants que visquen a soles, mínim haver-ho fet durant 3 anys previs independentment dels progenitors.
- Estar en situació de vulnerabilitat econòmica, no superar el llindar econòmic indicat.



## DOCUMENTS:

- DNI o NIE en cas d'estrangers/es.
- Inscripció al Registre Central d'Estrangers/es, targeta de residència de familiar d'un ciutadà membre de la Unió Europea o targeta d'identitat d'estrangers.
- Certificat d'Empadronament on consten totes les persones empadronades al domicili i la data d'antiguitat. (Certificat Històric).
- Acreditar l'existència d'unitat de convivència (Llibre de Família, Certificat de Naixement del Registre Civil dels fills o la Inscripció al Registre de Parelles de Fet).
- Acreditar Rendes: Declaració responsable d'ingressos i de patrimoni.

Els documents hauran d'estar degudament signats pel o per la sol·licitant i de tots els membres de la unitat de convivència.

## LA SOL·LICITUD HAURÀ DE PRESENTAR-SE A:

- En cas de tindre un Certificat Electrònic o Contrasenya Cl@ve, se sol·licita a través de la seu electrònica de la Seguretat Social. Selecciónant el mètode d'autenticació, adjuntar els documents. Pot fer-se aquesta presentació mitjançant un representant.
- Si no es disposa de Certificat Digital o Contrasenya Cl@ve podrà fer-se al servici habilitat per l'Institut Nacional de la Seguretat Social, sense certificat digital.

Pot sol·licitar el tràmit a través de l'enllaç de la seu electrònica de la Seguretat Social: <http://sede.seg-social.gob.es>



# **VIOLÈNCIA DE GÈNERE**



## 13. PROTECCIÓ DE LES DONES IMMIGRANTS EN MATÈRIA DE VIOLÈNCIA DE GÈNERE

La **Llei 1/2004**, defineix la violència de gènere com a tots els actes de violència física i psicològica, incloses les agressions contra la llibertat sexual, les amenaces, les coaccions o la privació arbitrària de llibertat pública i privada en les dones, per qui siga o haja sigut el seu cònjuge o persona lligada en relació afectiva encara sense convivència.

En el **Conveni d'Istanbul** es defineix la Violència contra les Dones com una violació dels drets humans i una violació contra les dones. Designarà tota violència basada en el gènere els danys que impliquen en les dones danys físics, psicològics, sexuals, econòmics, incloses les amenaces d'aquests actes, les coaccions i la privació arbitrària de la llibertat tant en públic com en privat.

En el cas de dones en situació irregular, la **Llei d'Estrangeria al seu art. 31 bis**, disposa que s'haurà de remetre el cas a la Brigada d'Estrangeria, on es comptarà, amb traducció simultània si escau, totes les gestions i recursos necessaris: mediació intercultural i acompanyament durant tot el procés per la mateixa persona.

### TIPUS DE VIOLÈNCIA CONTRA LA DONA:

- Violència Física
- Violència Psicològica
- Violència sexual i abusos sexuals
- Violència econòmica
- Violència laboral (Assetjament Laboral)
- Violència contra els drets sexuals i reproductius de la dona
- Violència derivada dels conflictes armats
- Tràfic de persones
- Matrimoni forçós
- Mutilació genital femenina

# PROTECCIÓ DE LES DONES IMMIGRANTS EN MATÈRIA DE VIOLÈNCIA DE GÈNERE

## DRETS DE LES DONES IMMIGRANTS VÍCTIMES DE VIOLÈNCIA DE GÈNERE:

- Tota aquella dona immigrant en situació administrativa irregular que denuncie una agressió de violència de gènere no se li podrà obrir un expedient sancionador mentre no es dicte sentència ferma.
- Les víctimes de violència de gènere tenen dret que se'ls faciliten els mitjans per a millorar la seua situació i obtenir el respectiu permís de residència i treball. **Aquests expedients tindran caràcter preferent en la seua tramitació i resolució.**
- Mesures de protecció i seguretat, assistència social integral, dret a l'assistència jurídica gratuïta en tots els processos i procediments directes amb la violència que s'ha sofrit.

Les dones víctimes de gènere tenen **dret a les ajudes públiques** i prestacions econòmiques per a garantir la seua protecció i integració social.

## TIPUS DE PRESTACIONS:

- Ingres Mínim Vital.
- Renda Activa d'Inserció.
- Ajuda de l'art. 27 LOVG o ajuda de pagament únic.
- Bestreta del fons de garantia del pagament d'aliments.
- Dret al reconeixement de la pensió de viduitat en suposats casos de violència de gènere.
- Renda València d'Inserció Social.
- Fons d'Emergència

# PROTECCIÓ DE LES DONES IMMIGRANTS EN MATÈRIA DE VIOLÈNCIA DE GÈNERE

## RECURSOS INFORMATIUS A L'HORA DE DENUNCIAR:

- **Servici telefònic** d'informació, d'assessorament jurídic i d'atenció psicològica WhatsApp: **600 000 016**
- **App Alert Cops**: iOS i Android, es tracta d'una app del Ministeri de l'Interior amb alerta directa a la Policia per geolocalització.
- Accés a l'atenció sanitària: quan siga víctima de violència de gènere, el personal sanitari seguirà el protocol necessari per a determinar les lesions físiques, psicològiques i socials, aquest procediment és necessari per a determinar tant l'agressió com els danys en la persona.
- **Se li haurà d'informar si vol posar una denúncia o no, en el cas de no fer-ho haurà de saber que els sanitaris tenen l'obligació de notificar els jutjats mitjançant un part de lesions.**
- Si es tracta d'una agressió sexual, ha d'acudir tan prompte com es puga als servicis sanitaris, ja que açò ajudarà a tindre més i millors proves de l'agressió. No s'ha de dutxar ni canviar de roba perquè pot contindre proves del delict.
- Oficina de Denúncies i Assistència a les Víctimes de Violència de Gènere: C/Ricardo Muñoz Suay Cineaste cantó amb C/Professor López Piñero Núm. 14 Tel. **961 927 359**  
[oficinadedenuncias@gva.es](mailto:oficinadedenuncias@gva.es)

- En cas d'obrir un procés judicial per ser víctima de violència de gènere, estant en situació irregular és més recomanable fer-ho directament als jutjats, açò evita que tinga el risc de rebre una ordre d'expulsió o que se li obrija un expedient sancionador per aquesta situació administrativa.



ACCEDEIX A L'INFORME  
«TIRAR DEL HILO»:  
HISTÒRIES DE DONES  
MIGRADES  
SUPERVIVENTS DE LA  
VIOLÈNCIA MASCISTA'

# PROTECCIÓ DE LES DONES IMMIGRANTS EN MATÈRIA DE VIOLÈNCIA DE GÈNERE

El 02/08/2021 entra en vigor un nou Protocol d'Actuació davant la Violència Contra la Dona al Sistema d'Acollida de Protecció Internacional, el qual se centra fonamentalment en la Llei Orgànica 1/2004 de Mesures de Protecció Integral contra la Violència de Gènere i el Conveni d'Istanbul.

Aquest Protocol naix per a donar major protecció davant la vulnerabilitat que enfronten les dones migrants i pretén recollir aspectes més rellevants a tindre en compte a l'hora de detectar, valorar i intervindre amb víctimes de violència domèstica o de gènere.

Pretén així mateix coordinar les actuacions i el treball en xarxa de tots els actors implicats, amb l'objectiu de donar una resposta institucional eficient.





# TELÉFONS D'INTERÉS



## 14. DEPENDÈNCIES PÚBLIQUES A VALÈNCIA

- **Ajuntament de València:** Plaça de l'Ajuntament Núm. 1 | Tel. 963 525 478
- **Delegació de Govern:** C/ Colón Núm. 60 | Tel. 963 07 90 00 - 963 07 93 40
- **Oficines d'Estrangeria** Tel. 963 079 800 | Fax. 963079840 | E-mail. [infoex.valencia@correo.gob.es](mailto:infoex.valencia@correo.gob.es)

Per a conèixer l'estat de la tramitació del seu expedient, telefonar al 902022222 o enviar un SMS al 638444386

**Seu 1º** C/ de la Diputada Clara Campoamor, 23, cantó amb C/ de Motilla del Palancar \* Per a tràmits residents COMUNITARIS/ÀRIES

**Sede 2ª** C/ Joaquim Ballester Núm. 39 (Subdelegació de Govern - registre documentació) | Tel. 963 07 94 00 - 963 07 93 40

**Comissaria de Patraix** C/ dels Gremis, 6 \*Per a emissió de targetes NO COMUNITARI/ÀRIA

**Comissaria de Bailén** C/ Bailèn, 9 \*Per a Certificat de registre resident COMUNITARI/ÀRIA

**Comissaria de Zapadores** C/ dels Sapadors, 52 \*Per a tràmits SOL·LICITANTS PROTECCIÓ INTERNACIONAL

### • **Padró Municipal - Junes Municipals:**

**Abastos,** C/ D'Alberic Núm. 18 | Tel. 962 08 45 00

**Ciutat Vella,** C/ Micalet Núm. 1 | Tel. 962 08 41 59

**Exposició,** C/ de la Guàrdia Civil Núm. 19 | Tel. 962 08 43 31

**Marítim,** C/ Francesc Cubells Núm. 58 baix | Tel. 962 08 40 42

**Patraix,** C/ del Beat Nicolau Factor N 1r | Tel. 962 08 40 42

**Russafa,** C/ Matias Perelló Núm. 5 i 7. | Tel. 962 08 42 45

**Trànsit,** C/ Comte de Lumiares Núm. 5 | Tel. 962 08 42 67

- **Registre Civil:** av. del Saler Núm. 14 - Ciutat de la Justícia | Tel. 961 92 71 01 - 92
- **Centre d'Internament d'Estrangers:** C/ dels Sapadors Núm. 48 | Tel. 963 35 11 00 - 963 35 11 20
- **Il·lustre Col·legi d'Advocats de València:** Plaça de Tetuan Núm. 16 | Tel. 963 94 18 80  
Correu electrònic: [icav@icav.es](mailto:icav@icav.es) | Web: [www.icav.es](http://www.icav.es)
- **Ciutat de la Justícia:** C/ Professor López Piñero Núm. 14 | Tel. 961 92 92 92

## 14. DEPENDÈNCIES PÚBLIQUES A VALÈNCIA: CONSOLATS

### Consolat de Bolívia

Av. Marqués de Sotelo, Núm. 11, 1r-1a  
Tel. 963 154 225  
conbolvalencia@gmail.com  
www.consolatdebolivia.es

### Consolat de Brasil

C/ de Sorní, 7 porta 10 46004  
Tel. 96 110 44 91  
Fax 96 324 965  
consulhonorariovalencia@brasilbcn.org  
crsorianom@msn.com

### Consolat de Colòmbia

Plaça de Tetuan Núm. 8  
Tel. 963 509 442 - 900 995 721  
cvalenciaesp@cansilleria.gov.co  
www.consolatcolombiavl.com

### Consolat de Costa d'Ivori

C/ Cirilo Amorós Núm. 6 - entresol  
Tel. 963 94 47 00  
consularcm@gmail.com  
www.ambaci.es

### Consolat de Cuba

Gran Via de les Germanies, 28  
Tel. 962 06 61 22

### Consolat d'Equador

Av. del Marqués de Sotelo, Núm. 3 - 5a -10a  
Tel. 963 427 509 - 616 193 13  
cecuvalencia@mmrree.gov.es  
www.consolatecuadorvalencia.com

### Consolat de la República d'Hondures

C/ Salvador Pau Núm. 34 - 8  
Tel. 963 89 90 48

### Consolat del Marroc

C/ de Jorge Comín, 38  
625214704

### Consolat de Mèxic

C/ del Periodista Azzati, Núm. 4  
Tel. 963 214 354  
secretaria@consulmexvalencia.com

### Consolat del Perú

Plaça dels Pinazos Núm. 2 - 3a  
Tel. 963 524 463  
info@consolatperuvalencia.org

### Consolat de la República Dominicana

C/ de Sant Vicent Màrtir, Núm. 100, Pis 2, Pta. 2  
Tel. 963521780

### Consolat d'Uruguai

C/ de la Barcelonina Núm. 2,  
Pis 5é, Pta. 9 esq. 46002  
Tel. 954 539 357  
Fax. 962 062 593

# 15. CENTRES D'ATENCIÓ A IMMIGRANTS A VALÈNCIA

- **POR TI MUJER:** promou l'equitat de gènere, brinda atenció i prevenció sobre violència contra la dona i actua enfront de qualsevol mena de discriminació des de la interseccionalitat.

C/ d'Alfonso de Córdoba Núm. 12, baix  
963 47 67 74  
info.portimujer@gmail.com  
www.asociacionportimujer.org

- **CÁRITAS MAMBRÉ:** organització promotora de l'empoderament de les persones per a la defensa dels seus drets humans (necessitats bàsiques de la vida i la participació social).

C/ Alcanyís, 57 baix  
963 666 492  
mambre.cdvalencia@caritas.es  
www.caritasvalencia.org

- **CAI:** Centre d'Atenció a l'Immigrant: brinda primera acollida, informació i assessorament per a la població immigrant a la ciutat de València.

C/ del Pou s/n 962 087 423  
cai.pagea@valencia.es  
www.valencia.es/ayuntamiento/cooperacion.nsf

- **CEAR:** Comissió Espanyola d'Ajuda al Refugiat: Promou els Drets Humans i el desenvolupament integral de les persones refugiades, apàtrides i migrants amb necessitat de protecció internacional i/o en risc d'exclusió social.

C/ Francisco Moreno Usedo Núm. 21  
963 162 477  
colabora@cear.es  
www.cearpv.org

**CEPAIM:** organització del tercer sector que brinda un servei d'acollida i d'inserció laboral a persones immigrants i en risc d'exclusió amb la finalitat de promoure una convivència intercultural.

Carrer del Marqués de Campo, 16  
963 92 53 02  
valencia@cepaim.org  
https://www.cepaim.org/

- **RUMIÑAHUI:** defén i reivindica els drets de les persones migrants. Cerca facilitar la integració i la qualitat de vida de famílies amb igualtat d'oportunitats.

C/ Marcel·lí Giner, 9 baix, esquerre  
960 703 752/ 667 676 104  
delegacionvalencia@ruminahui.org  
www.ruminahui.org

- **SJM:** cerca atendre, acompanyar i defensar a la població migrant en el seu procés d'integració en la societat d'acollida.

Gran Vía Fernando el Católico Núm. 78,  
963 152 220 / 681 668 921  
mujervalencia@sjm.org  
www.sjmvalencia.org

- **UMAUV:** Associació de Dones Africanes Unides en València: promou la inserció sociolaboral i l'erradicació de violència de gènere, en especial l'ablació genital, a través d'atenció, formació i sensibilització.

Av. Germans Maristes Núm. 2, pta.22,  
631 89 42 36  
traoren222@gmail.com  
www.amauvafrica.com

- **VALÈNCIA ACULL:** promou la interculturalitat, la lluita contra el racisme i l'individualisme i cerca una societat millor mitjançant la participació de persones autòctones i immigrants.

C/ Sant Joan Bosco, 10  
963 366 01 68  
valencia.acull@redacoge.org  
www.valencia-acoge.org

## 16. SERVICIS SOCIALS DE VALÈNCIA:

### [www.valencia.es/bienestarsocial](http://www.valencia.es/bienestarsocial)

#### **Benimaclet**

C/ Sant Esperit, 15 baix  
962 084 380  
[cmssbenimaclet@valencia.es](mailto:cmssbenimaclet@valencia.es)

#### **Campanar**

C/ Gravador Enguïdanos, s/n  
962 082 775  
[cmsscapanar@valencia.es](mailto:cmsscapanar@valencia.es)

#### **Ciutat Vella**

C. de l'Hostal de Morella, 2,  
962 084 167  
[cmssciutatvella@valencia.es](mailto:cmssciutatvella@valencia.es)

#### **La Saïdia**

C/ Sarrión, 14  
963 127 183  
[cmsslasaidia@valencia.es](mailto:cmsslasaidia@valencia.es)

#### **Malva-rosa**

C/ Maria Carbonell, 1  
962 082 570  
[cmssmalvarrosa@valencia.es](mailto:cmssmalvarrosa@valencia.es)

#### **Natzaret**

C/ Parc Natzaret, 94  
962 087 400  
[cmssnatzaret@valencia.es](mailto:cmssnatzaret@valencia.es)

#### **Olivereta**

C/ Burgos, 12, 2º y 3º piso  
962 084 680  
[cmssolivereta@valencia.es](mailto:cmssolivereta@valencia.es)

#### **Patraix**

C/ Salabert, 13  
962 084 671  
[cmsspatraix@valencia.es](mailto:cmsspatraix@valencia.es)

#### **Quatre Carreres**

C/ Arabista Ambrosio Huici, s/n  
962 084 080  
[cmssquatrecarreres@valencia.es](mailto:cmssquatrecarreres@valencia.es)

#### **Salvador Allende**

C/ Sant Joan de la Penya, 3  
962 084 650  
[cmsssalsalvadorallende@valencia.es](mailto:cmsssalsalvadorallende@valencia.es)

#### **Sant Marcel·lí**

C/ Salvador Perles, s/n  
962 082 865  
[cmsssanmarcelino@valencia.es](mailto:cmsssanmarcelino@valencia.es)

#### **Trafalgar**

C/ Trafalgar, 34  
962 082 729  
[cmsstrafalgar@valencia.es](mailto:cmsstrafalgar@valencia.es)

**Per a més informació sobre  
Entitats Públiques i  
Organitzacions:**  
<https://tinyurl.com/v-maps>

# SERVICIS SOCIALS ÀREA METROPOLITANA DE VALÈNCIA

## **Alaquàs**

C/ Major, 88  
961 51 94 00  
info@alaquas.org

## **Albal**

C/ Mestre Ramón Sanchís Rovira, 9  
961 22 05 04  
info@albal.es

## **Albalat dels Sorells**

Pl. Castell, 2  
961 49 00 91  
asorells\_ctb@gva.es

## **Alboraia**

C/ Pintor Peris Aragó, 33  
961 86 93 03  
amic@alboraya.com

## **Albuixech**

Pl. De l'Ajuntament, 1  
961 40 06 01  
info@albuixech.es

## **El Càsser**

Pl. Castell, 1  
961 24 03 47  
alcasser@alcasser.es

## **Aldaia**

C/ Coladors, 12  
961 98 88 11  
ajuntament@ajuntamentaldaia.org

## **Alfara**

C/ Tauleta, 48  
963 18 24 36  
alfafar@alfafar.es

## **Alfara del Patriarca**

Pl. Sant Joan de Ribera, 4  
961 39 19 46  
secretaria@alfaradelpatriarca.es

## **Almàssera**

Pl. Major, 1  
961 85 37 50  
almassera@gva.es

## **Benetússer**

C/ Miguel Hernández, 30  
963 75 29 59  
benetusser@gva.es

## **Beniparrell**

C/ Santa Barbara, 25  
961 21 60 35  
beniparrell\_sec@gva.es

## **Bonrepós i Mirambell**

Pl. del Poble, 1  
961 85 25 00  
admon@bonrepositmirambell.es

## **Burjassot**

Plaça Emilio Castelar  
963 16 05 00  
registro@burjassot.es

## **Cases de Bàrcena**

Camí de Cases de Barcena, 108  
961 85 42 05  
casasdebarcena@valencia.es

## **Catarroja**

Pl. Llotgeta, 1  
961 27 44 82  
ajuntament@catarroja.es

## **El Perellonet**

C/ Gaviotas, 33  
961 77 64 50  
perello\_ayt@cv.Gia.es

## **El Puig**

Pl. Maguncia, 1  
961 47 00 03  
buzondelciudadano@elpuig.org

## **Emperador**

Pl. Ayuntamiento 1  
961 98 44 35 85  
emperador\_alc@gva.es

## **Foios**

Pl. del Poble, 1  
961 48 00 28  
cultura@foios.es

## **Godella**

C/ Mayor, 83  
963 64 11 52  
alcaldia@godella.es

## **Manises**

Pl. Dos de Mayo, 12  
961 86 93 03  
socials@manises.es

## **Massamagrell**

C/ de Rafalell, 8  
961 44 49 51  
info@massamagrell.es

## **Massanassa**

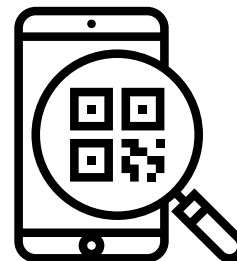
C/ Mayor  
961 25 55 00  
info@massanassa.es



# Pots accedir a aquests enllaços d'interés fent clic o escanejant el codi QR amb la càmera del telèfon mòbil:



DEMANA ACÍ CITA PER A REALITZAR  
QUALSEVOL TRÀMIT  
D'ESTRANGERIA PRESENCIALMENT



TRAMITACIÓ TELEMÀTICA  
PROCEDIMENTS



Registre  
ELECTRÒNIC  
SOL·LICITUDS





# Ací pots escanejar tots els enllaços presents en la guia amb la càmera del telèfon mòbil

IL·LUSTRE COL·LEGI  
D'ADVOCATS DE  
VALÈNCIA



INFORMACIÓ  
GENERAL  
TRÀMITS ESPANYA



GUÍA INFORMATIVA  
RÀPIDA TRÀMITS  
VALÈNCIA



FULLS  
INFORMATIUS  
PROCEDIMENTS



V-MAPS  
(INFO RECURSOS  
SOCIALS EN VALÈNCIA)



ASOCIACIÓN  
POR TI MUJER  
(WEB)





Benvinguts i benvingudes  
a la Comunitat Valenciana!

Casa nostra  
és  
casa vostra



GENERALITAT  
VALENCIANA

Vicepresidència i Conselleria  
d'Igualtat i Polítiques Inclusives



POR TI MUJER

*Finestretes Migrants Itinerants*  
(*Ventanillas Migrantes Itinerantes*)

## ***Guia d'acollida per a dones immigrants i les seues famílies***

### **Coordinació**

Associació Por Ti Mujer ONGD

### **Construcció i disseny**

Associació Por Ti Mujer ONGD

### **Financiació**

Vicepresidència i Conselleria d'Igualtat i Polítiques Inclusives de la Generalitat Valenciana

© Autoedició. València, octubre 2021.

Llicència Creative Commons.

Atribució no-comercial.



**GENERALITAT  
VALENCIANA**

Vicepresidència i Conselleria  
d'Igualtat i Polítiques Inclusives



**POR TI MUJER**

